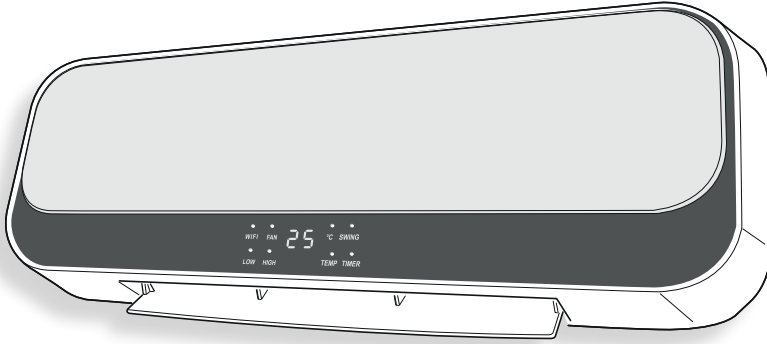
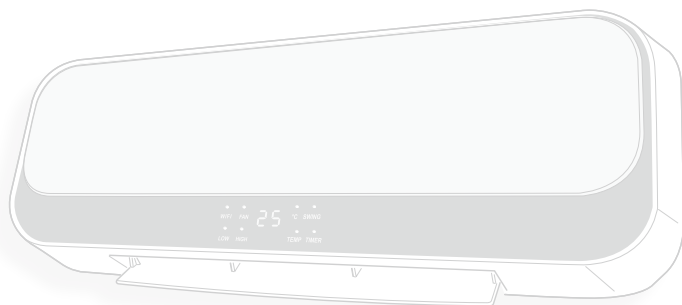


CALDO UP T WIFI



KEZELÉSI ÉS KARBANTARTÁSI ÚTMUTATÓ **HU**





A TERMÉK CSAK MEGFELELŐEN SZIGETELT HELYSÉGBEN TÖRTÉNŐ HASZNÁLATRA ILLETVE ALKALMI HASZNÁLATRA LETT TERVEZVE

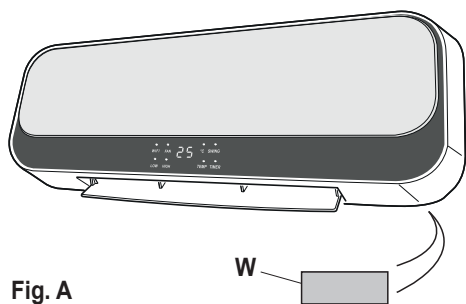


Fig. A
Abb.

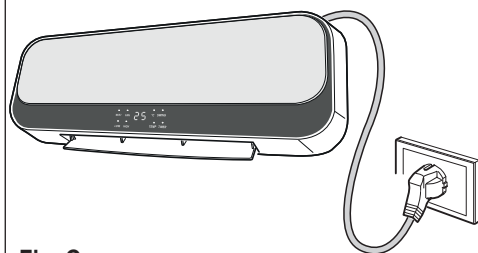


Fig. C
Abb.

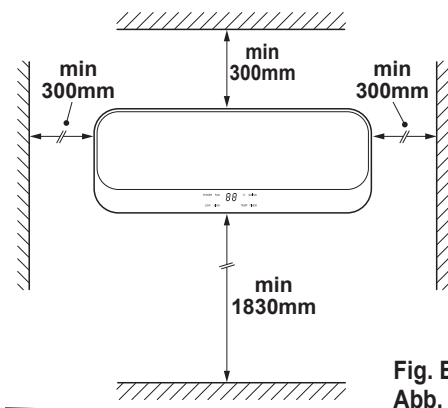


Fig. B
Abb.

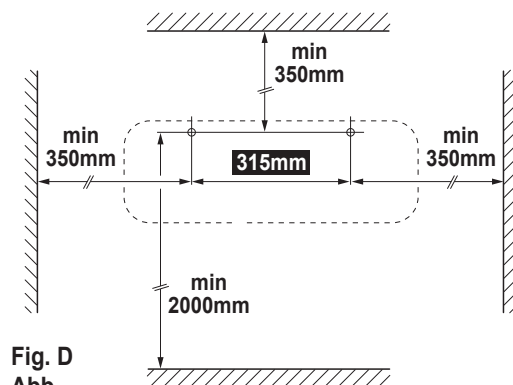
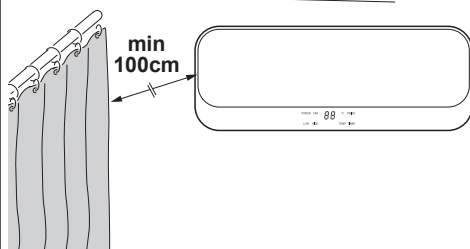


Fig. D
Abb.

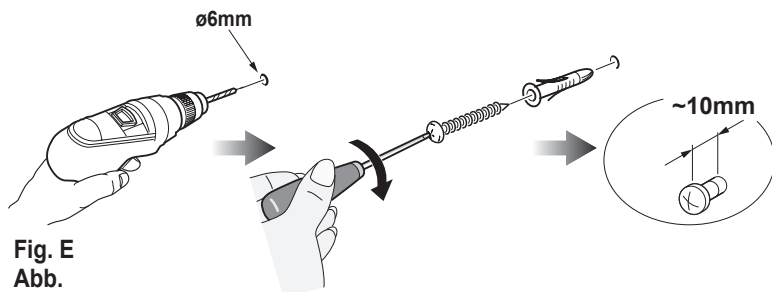
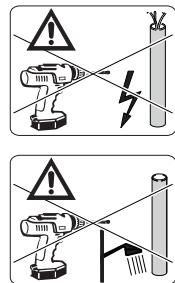
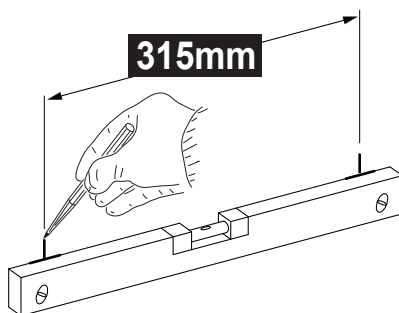


Fig. E
Abb.

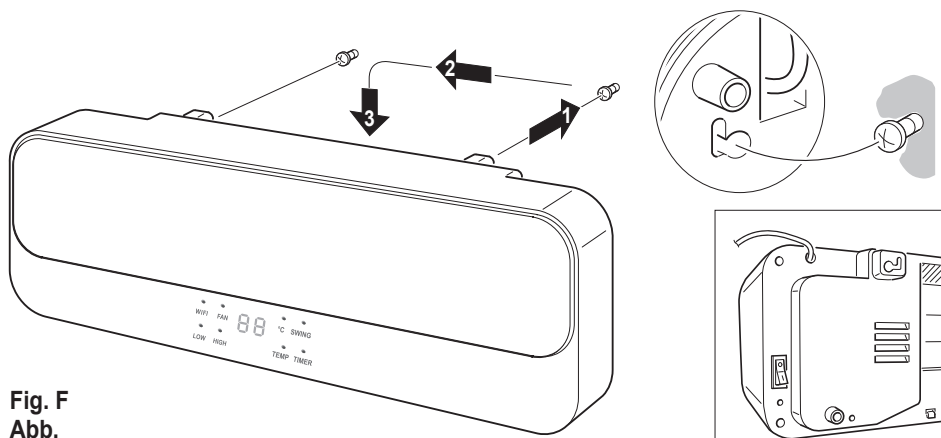


Fig. F
Abb.

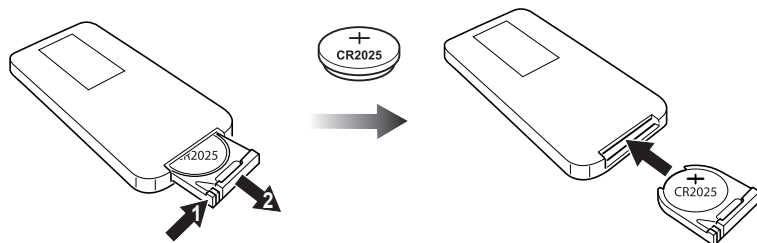


Fig. G
Abb.

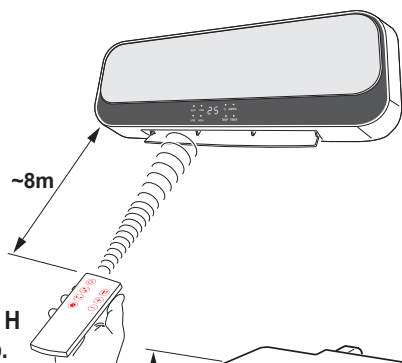


Fig. H
Abb.

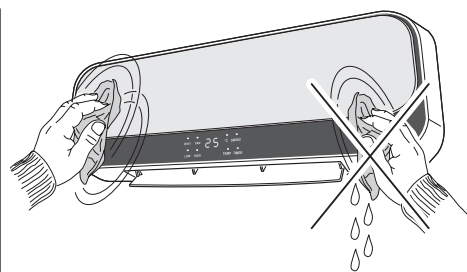


Fig. L
Abb.

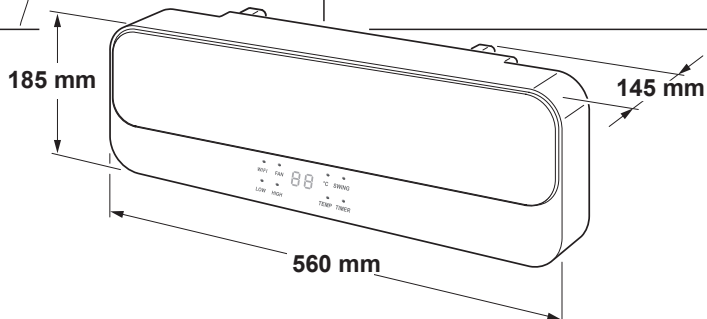


Fig. M
Abb.



0. - FIGYELMEZTETÉSEK	1	3.3.c - A távirányító helyzete	12
0.1. - ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK	1	3.4 - HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK	13
0.2. - SZIMBÓLUMOK	1	3.4.a - Ventilátor mód	13
0.3. - ÁLTALÁNOS FIGYELMEZTETÉSEK ..	2	3.4.b - Fűtés minimum	
0.2.1. - Szerkesztői piktogramok	2	teljesítményen	13
0.4. - RENDELTETÉSSZERŰ		3.4.c - Fűtés maximum	
HASZNÁLAT	7	teljesítményen	13
0.5. - NEM RENDELTETÉSSZERŰ		3.4.d - ECO (hőmérséklet-beállítási)	
ÉS POTENCIÁLISAN		mód	13
VESZÉLYES HASZNÁLAT	7	3.4.e - Késleltetett kikapcsolási mód ...	14
1. - A BERENDEZÉS ÉS A		3.4.f - A légterelő működése	14
KEZELŐSZERVEK BEMUTATÁSA	8	3.4.g - Heti időzítés mód	14
2. - TELEPÍTÉS	8	3.4.h - WIFI funkció	14
3. - A BERENDEZÉS HASZNÁLATA	10	3.4.i - Nyitott ajtó/ablak érzékelési	
3.1 - KEZELŐSZERVEK ÉS		funkció	15
KIJELZŐ	10	4 - TÚLMELEGEDÉS ELLENI	
3.2. - A TÁVIRÁNYÍTÓ GOMBOK		VÉDELEM	15
FUNKCIÓJA	11	5 - TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS	16
3.3. - A TÁVIRÁNYÍTÓ HASZNÁLATA ...	11	6. - A BERENDEZÉS TÁROLÁSA	16
3.3.a - Az elemek behelyezése	12	7. - MŰSZAKI ADATOK	16
3.3.b - Az elemek cseréje	12		

ÁBRÁK

Az ábrák az útmutató első oldalain találhatók



0. - FIGYELMEZTETÉSEK







0.1. -ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK

Először is szeretnénk megköszönni, hogy a termékünk megvásárlása mellett döntött.

0.2. -SZIMBÓLUMOK

A következő fejezetben látható piktogramok lehetővé teszik, hogy gyorsan és egyértelműen hozzáférhetőek legyenek azok az információk, amelyek a gép biztonságos körülmények közötti helyes használatához szükségesek.

0.2.1. - Szerkesztői piktogramok

	Azt jelzi, hogy ezt a dokumentumot figyelmesen el kell olvasni a berendezés üzembe helyezése és/vagy használata előtt.
	Jelzi, hogy a jelen dokumentumot minden karbantartási és/vagy tisztítási művelet előtt figyelmesen el kell olvasni.
	Jelzi, hogy a mellékelt kézikönyvek további információkat tartalmazhatnak.
	Jelzi, hogy információk találhatók a felhasználói kézikönyvben vagy a telepítési kézikönyvben.
	Azt jelzi, hogy a szervizszolgálat szakembereinek a berendezést a telepítési kézikönyvben foglaltaknak megfelelően kell kezelniük.
	Tájékoztatja az érintett személyzetet, hogy az ismertetett művelet, ha nem a biztonsági előírásoknak megfelelően végzik el, áramütés veszélyével jár.
	Tájékoztatja az érintett személyzetet, hogy az ismertetett művelet, ha nem a biztonsági előírásoknak megfelelően végzik el, fizikai sérülés veszélyével jár.
	Jelzi az érintett személyzet számára, hogy a leírt művelet, ha nem a biztonsági előírásoknak megfelelően kerül végrehajtásra, magas hőmérsékletű alkatrészekkel való érintkezés következtében égési sérüléseket okozhat.

0.3. -ÁLTALÁNOS FIGYELMEZTETÉSEK

AZ ALAPVETŐ BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEKET MINDIG BE KELL TARTANI AZ ELEKTROMOS BERENDEZÉSEK HASZNÁLATAKOR A TŰZ, ÁRAMÜTÉS ÉS SZEMÉLYI SÉRÜLÉS VESZÉLYÉNEK CSÖKKENTÉSE ÉRDEKÉBEN, BELEÉRTVE A KÖVETKEZŐKET:



1. A törvényi előírások értelmében bizalmas dokumentum, az OLIMPIA SPLENDID gyártó kifejezett engedélye nélkül a sokszorosítása vagy harmadik félnek történő továbbítása tilos. A gépeket a gyártó frissítheti, és ezért előfordulhat, hogy a gépek a bemutatottaktól eltérő részletekkel rendelkeznek, de ez nem befolyásolja a kézikönyv tartalmát.



2. Mielőtt bármilyen műveletet (telepítés, karbantartás, használat) végezne, figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet, és pontosan kövesse az egyes fejezetekben leírtakat.



3. Őrizze meg gondosan a jelen kézikönyvet az esetleges későbbi használatra.

4. A csomagolás eltávolítása után ellenőrizze a berendezés épységét. A csomagolóanyagok potenciális veszélyforrást jelentenek, ezért a gyermekektől távol tartandók.

5. A GYÁRTÓ NEM VÁLLAL FELELŐSÉGET A JELEN KÉZIKÖNYVBEN FOGLALT SZABÁLYOK BE NEM TARTÁSÁBÓL EREDŐ SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKÉRT VAGY ANYAGI KÁROKÉRT.

6. A gyártó fenntartja magának a jogot, hogy modelljeit bármikor módosítsa, de ez nincs kihatással a jelen kézikönyvben leírt alapvető jellemzőkre.



7. A berendezés csatlakoztatása előtt ellenőrizze, hogy az adattáblán közölt adatok és az elektromos hálózat adatai megegyeznek-e. Az adattábla a berendezésen található.



8. A berendezést telepítse a gyártó utasításai szerint. A helytelen telepítés olyan személyi vagy állatoknak okozott sérüléseket és dologi károkat okozhat, amelyekért a gyártó nem vállal felelősséget.

9. A berendezés kizárólag fekvő helyzetben használható. Helyezze a berendezést egy megfelelő helyiségbe.

10. A kábelt teljesen le kell tekerni a berendezésről a használathoz.

11. A berendezéshez dugvillával ellátott tápkábel tartozik (Y csatlakozó). A kockázatok elkerülése érdekében, ha a tápkábel megsérül, a gyártónak, az általa megbízott műszaki szolgálatnak, vagy egy hasonló képzettségű személynek ki kell azt cserélnie.



12. A berendezést úgy kell telepíteni, hogy a kapcsolók és egyéb kezelőszervek ne legyenek elérhetők annak a személynek a számára, aki a fürdőkádban vagy a zuhany alatt tartózkodik.

13. Hosszabbítók csak fokozott elővigyázatossággal használhatók.

14. Tartsa a berendezést a többi tárgytól legalább 1 m távolságra (B. ábra).

14a. A tűzveszély elkerülése érdekében a berendezésen lévő levegő bemenetek és kimenetek és a többi tárgy (függönyök, textilek vagy más tűzveszélyes anyagok) között legalább 1 m távolságot kell tartani.

15. A berendezést hőforrások közelébe elhelyezni tilos.

16. A berendezés nem alkalmas ruhaszárításra.



17. Ügyelni kell arra, hogy a levegő beszívó és kifújó nyílásokba ne kerüljenek idegen tárgyak, mert ez áramütést vagy tüzet okozhat, illetve károsíthatja a berendezést.

18. Ügyelni kell arra, hogy a kábel működés közben ne érjen forró felületekhez.

19. A kábelt szőnyeg, takaró vagy kábelvezetők alatt vezetni tilos. A megbotlás veszélyének elkerülése érdekében a kábelt mindig egy kevésbé forgalmas helyen kell elhelyezni.

20. Ne tekerje a kábelt a berendezés köré, ne tekerje fel, és ügyeljen arra, hogy a kábel ne csavarodjon meg, mert ez gyengítheti a szigetelést, akár annak törését is okozhatja.



21. A berendezés működés közben enyhén átmelegszik. Az égési sérülések elkerülése érdekében ne érintse meg szabad bőrfelülettel a berendezést.



22. A berendezést a szabadban vagy nedves felületeken használni tilos.

23. A berendezés nem használható külső vezérlőkkel, időzítőkkel vagy más automatikus bekapcsolásra alkalmas egységgel, mert ez tűzveszélyes helyzeteket idézhet elő abban az esetben, ha a berendezés le van fedve, vagy rosszul lett elhelyezve.

24. Ismertesse ezeket az utasításokat a berendezés szállításában és üzembe helyezésében részt vevő minden személlyel.

25. A berendezés nem használható függönyök közelében, mert a berendezés a légbeszívó rácsokon keresztül beszívhatja azokat (B. ábra).



26. Ügyeljen arra, hogy ne ömöljön folyadék a berendezésre.

27. Gyermekek nem játszhatnak berendezéssel.



28. A berendezést 8 év feletti gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek illetve a szükséges tapasztalattal vagy a megfelelő ismeretekkel nem rendelkező személyek is használhatják, amennyiben felügyelet alatt állnak, vagy megkapták a berendezés biztonságos használatára vonatkozó utasításokat, és megértették a berendezés okozta veszélyeket.

29. A felhasználó által végzett tisztítást és karbantartást nem végezhetik felügyelet nélkül gyermekek.





30. A 3 év alatti gyermekeket a berendezéstől távol kell tartani, vagy folyamatosan felügyelni kell őket.



31. A 3 és 8 év közötti gyermekek számára csak a berendezés be- és kikapcsolása megengedett, ha az a megfelelő üzemi helyzetbe lett elhelyezve vagy telepítve, és a gyermekek felügyelet alatt állnak, vagy megkapták a berendezés biztonságos használatához szükséges utasításokat, és megértették az ebből származó veszélyeket.



32. A 3 és 8 év közötti gyermekek nem dughatják be a csatlakozót a konnektorba, nem tisztíthatják ki a berendezést, és nem végezhetnek rajta beállításokat vagy felhasználói karbantartást.



33. Az elektromos konvektort fürdőkádak, zuhany vagy medencék közvetlen közelében használni tilos.



34. **FIGYELEM** - A termék bizonyos részei átforrósodhatnak, és égési sérüléseket okozhatnak. Gyermekek vagy kiemelten sérülékeny személyek jelenlétében nagyon körültekintően kell eljárni.

35. A tisztítás megkezdése előtt húzza ki a csatlakozót a konnektorból.

36. A berendezés helyes használata érdekében **TILOS**:

- a. a berendezést egy rögzített konnektor alatt elhelyezni;
- b. a csatlakozó konnektorból történő kihúzásakor a berendezés tápkábelét vagy magát a berendezést húzni;
- c. a berendezést az időjárás hatásainak (esőnek, szélnek stb.) kitenni;
- d. a berendezést szükségtelenül csatlakoztatott állapotban hagyni;
- e. berendezéshez vízes vagy nedves kézzel nyúlni.

37. A berendezés kizárólag a gyártó által mellékelt utasítások szerint használható. A gyártó semmilyen más használatot nem javasol, mert az áramütést, tüzet vagy személyi sérüléseket okozhat.



38. A túlmelegedést leggyakrabban a berendezésre lerakódott por és szennyeződések okozzák. Távolítsa el rendszeresen ezeket a lerakódásokat a szellőző nyílásokon keresztül egy porszívó segítségével. A művelet megkezdése előtt húzza ki a berendezés csatlakozóját a konnektorból.


39. A berendezést súrolószerrel tisztítani tilos. A tisztításhoz használjon szappanos vízzel megnedvesített (nem eláztatott) kendőt.

40. Ne csatlakoztassa a berendezést az áramellátáshoz egészen addig, amíg nincs teljesen összeszerelve és beállítva.



41. Az összeszerelés és a karbantartási műveletek során be kell tartani az ebben a kézikönyvben és a berendezések belsőjére ragasztott címkéken feltüntetett óvintézkedéseket, valamint meg kell tenni a józan ész és a telepítés helyén érvényben lévő biztonsági előírások által javasolt óvintézkedéseket.
42. A berendezést elmosni, illetve vízbe vagy egyéb folyadékba meríteni tilos. Rövidzárlatot vagy tüzet okozhat.
43. A berendezést zárt térben (pl. egy szekrény belsejében) működtetni tilos, mert tüzet okozhat.
44. Ha a berendezés csatlakozója nem illik a konnektorba, cseréltesse ki egy szakemberrel, ellenőrizze továbbá azt is, hogy a konnektor vezetékeinek keresztmetszete megfelel-e a berendezés teljesítményfelvételének. Konnektor átalakítók és hosszabbítók használata nem ajánlott, de ha erre mégis szükség van, akkor a használt átalakítóknak és hosszabbítóknak meg kell felelniük az érvényben lévő biztonsági előírásoknak, és az áramhordozó képességük (A) nem lehet kisebb, mint a berendezés maximális áramfelvétele.
45. Ha a berendezésen üzemzavar vagy hiba lépett fel, a tápvezeték vagy a csatlakozó megsérült, a berendezés leesett, vagy más módon sérült, tilos a használata. Kapcsolja ki a berendezést, húzza ki csatlakozót a konnektorból, és ellenőriztesse szervizes szakemberrel.
46. Az illetéktelen személyek által végzett szétszerelési, javítási vagy átalakítási műveletek súlyos károkat okozhatnak, és érvénytelenítik a garanciát.



47. Ne szerelje szét, és ne módosítsa a berendezést.
48. A berendezés saját kezű javítása rendkívül veszélyes.
49. Ha más berendezésből gáz szivárog, a berendezés használata előtt jól szellőztesse ki a helyiséget.
50. Csak a berendezés kikapcsolása után húzza ki a csatlakozót a konnektorból.
51. Ha a berendezést nem kívánja tovább használni, húzza ki a csatlakozót a konnektorból, és a tápkábel elvágásával tegye a berendezést üzemképtelenné.
52.  **FIGYELEM** - A túlmelegedés elkerülése érdekében a berendezést letakarni tilos.
53. Tanácsos továbbá a berendezés potenciálisan veszélyes alkatrészeit veszélytelené tenni, hogy az üzemképtelen berendezés ne jelenthessen veszélyt pl. a gyerekek számára, ha esetlegesen játszanak vele.
54. Egy hosszabb üzemem kívüli időszakot követő első használatkor a működés enyhén zajos lehet, és némi kellemetlen szag távozhat a berendezésből. Ez teljesen

normális jelenség, néhány percnyi működés után megszűnik.

0.4. -RENDELTETÉSSZERŰ HASZNÁLAT

55. A berendezés kizárólag a levegő felmelegítésére használható azzal az egyetlen céllal, hogy az adott helyiség levegőjét kellemessé tegye.
56. A berendezést kizárólag lakossági vagy azzal egyenértékű használatra tervezték, ipari vagy kereskedelmi használatra nem alkalmas.
57. A berendezés nem rendeltetésszerű használatáért és az ezek következtében fellépő személyeknek vagy állatoknak okozott sérülésekért és dologi károkért az OLIMPIA SPLENDID semmilyen felelősséget nem vállal.
58. A berendezés CSAK a mellékelt távirányítóval kezelhető.
59. A berendezés egy a használó által tetszőlegesen aktiválható speciális funkciót is tartalmaz, amely érzékeli, ha a helyiségben nyitott ablak van, és ilyenkor a berendezést fagyvédelmi funkcióba kapcsolja a felesleges energiavesztés megakadályozása érdekében.

A berendezésre elhelyezett CE jelzés tanúsítja, hogy a berendezés megfelel az alacsony feszültségről szóló 2014/35/EU irányelv, az elektromágneses összeférhetőségről szóló 2014/30/EU irányelv és a rádióberendezésekről szóló 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek.

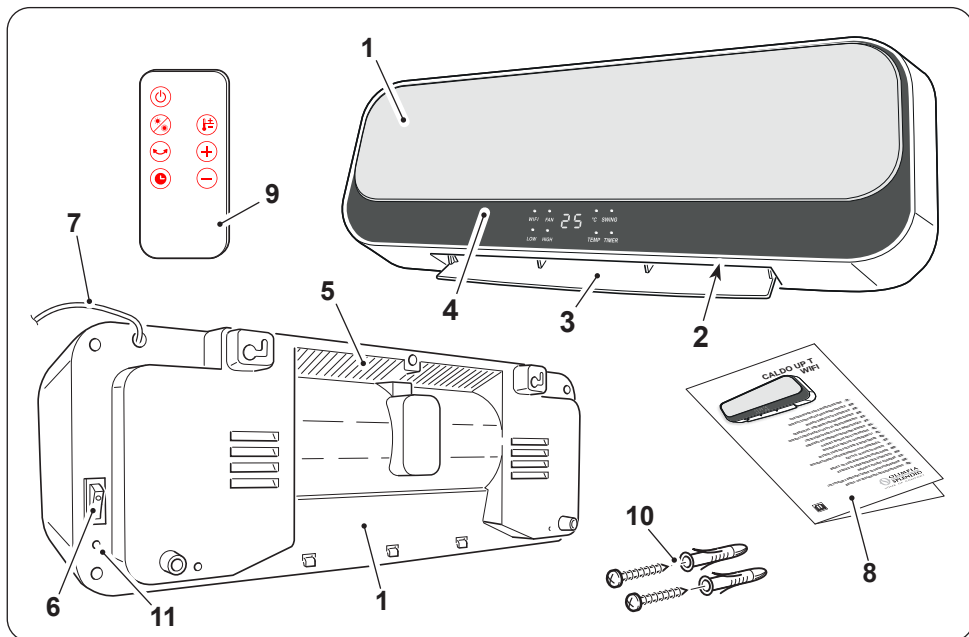
0.5. -NEM RENDELTETÉSSZERŰ ÉS POTENCIÁLISAN VESZÉLYES HASZNÁLAT

60. A berendezés nem használható olyan területen, ahol benzint, festéket vagy egyéb tűzveszélyes folyadékot használnak vagy tárolnak, illetve, ahol tűz- vagy robbanásveszélyes gázok fordulhatnak elő.
61. A berendezés nem használható akkor, ha a helyiségben röviddel a használat előtt rovarirtó szereket porlasztottak, vagy a helyiségben meggyújtott füstölők, vegyszer gőzei vagy olajos maradványok vannak.
62. Ha olyan személyek tartózkodnak a helyiségben, akik nem képesek önállóan elhagyni azt, a berendezés nem vagy csak folyamatos felügyelet biztosítása mellett használható.

Ezt a terméket csak az ebben a kézikönyvben megadott előírásoknak megfelelően szabad használni. A meghatározottaktól eltérő használat súlyos sérülést okozhat. A GYÁRTÓ NEM VÁLLAL FELELŐSSÉGET A JELEN KÉZIKÖNYVBEN FOGLALT SZABÁLYOK BE NEM TARTÁSÁBÓL EREDŐ SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKÉRT VAGY ANYAGI KÁROKÉRT.

1. - A BERENDEZÉS ÉS A KEZELŐSZERVEK BEMUTATÁSA

- | | | |
|-------------------------|---------------------------|--------------------------------|
| 1. A berendezés teste | 6. (0 / I) BE/KI kapcsoló | 10. Dübelek és csavarok a |
| 2. Levegő kifúvó rács | 7. Tápkábel | berendezés falra történő |
| 3. Kimeneti légterelő | 8. Kezelési és | felszereléséhez (3) |
| 4. Kijelző | karbantartási kézikönyv | |
| 5. Levegő bemeneti rács | 9. Távirányító | 11. Kézi üzemmód START/ |
| | | STOP gombja |



2. - TELEPÍTÉS

- A csomagolóanyagok eltávolítása után ellenőrizze, hogy a berendezés teljesen ép-e. Ha kétsége merül fel, ne használja, hanem forduljon szakemberhez.
- A berendezést téglafalra vagy más hőálló anyagból készült falra kell felszerelni (fa, vagy a túlmelegedésre hajlamos szintetikus anyagok nem megengedettek).



A berendezés telepítésekor ügyelni kell arra, hogy:

- a BE/KI kapcsoló és a gombok ne legyenek elérhetők a kádban vagy a zuhanyban tartózkodó személy számára.
- a berendezés legalább 350 mm távolságra legyen a faltól
- a berendezés legalább 1000 mm távolságra legyen a gyúlékony anyagoktól (függönyöktől, textilektől stb.) (B ábra).

- a berendezés **NE** legyen konnektorok alá beszerelve.
- a kábel hosszúságának (C ábra) megfelelő távolságra legyen egy konnektor a berendezés közelében.

- Keressen egy a berendezés telepítésére alkalmas területet.
- Fúrjon ki két 6 mm-es furatot egymástól 315 mm távolságra (D ábra).



- A furatoknak a padlótól számított legalább 2000 mm-es magasságban kell lenniük, és 350 mm-re kell lenniük a plafontól (D ábra).
- A fal megfúrásakor ellenőrizze, hogy nincsenek-e kábelvezető csatornák vagy vízvezetékek a falban.

- Helyezze be a dübeleket a furatokba, majd hajtsa be a mellékelt csavarokat.
- Ne** csavarja be teljesen a csavarokat; a csavarok fejének kb. 10 mm távolságra kell lennie a faltól (E ábra).



Ellenőrizze, hogy a csavarok stabilan állnak-e a falban.

- Helyezze fel a berendezést a hátulján kialakított nyílások (X) segítségével a csavarokra, és tolja egészen a falig (F ábra - 1. lépés).
- Tolja a berendezést kb. 10 mm-rel balra (F ábra - 2. lépés), majd lefelé kb. 8-10 mm-t (F ábra - 3. lépés).
- Ellenőrizze, hogy a csavarok stabilan és biztonságosan megtartják-e a berendezést a falon.



- Mielőtt a bedugná a berendezés csatlakozóját a konnektorba, ellenőrizze, hogy az adattáblán feltüntetett elektromos jellemzők megfelelnek-e a hálózat jellemzőinek, és a konnektor földelve van-e.
- Biztosítani kell, hogy a konnektor mindig szabadon megközelíthető legyen, hogy vészhelyzet esetén könnyen ki lehessen húzni a csatlakozót a konnektorból.

- Dugja be a csatlakozót a konnektorba.
- Nyomja a kapcsolót (6) „I” (ON) helyzetbe; a berendezés ekkor használatra kész.

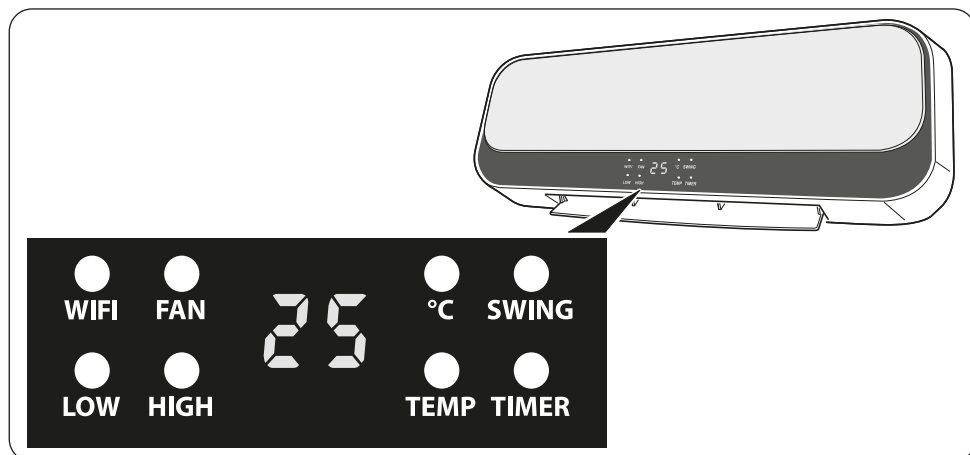


A berendezés része egy légterelő (3) is, amely a berendezés bekapcsolásakor automatikusan nyitott helyzetbe, a berendezés kikapcsolásakor pedig automatikusan zárt helyzetbe áll. NE MOZGASSA A LÉGTERELŐT KÉZZEL. A berendezés megsérülhet, vagy eldeformálódhat. Akkor nyissa ki a légterelőt kézzel, ha véletlenül részlegesen vagy teljesen becsukódott.

3. - A BERENDEZÉS HASZNÁLATA

3.1. -KEZELŐSZERVEK ÉS KIJELEZŐ

A kijelzőn található LED-ek mutatják a berendezés állapotát. A jelentésük pedig a következő:



WIFI	A LED folyamatosan világít: a WIFI mód aktív
	A LED villog: kapcsolódási kísérlet a WIFI-n keresztül
FAN	A LED folyamatosan világít: csak a ventilátor üzemmód aktív
	A LED villog: kikapcsolási idő visszaszámlálás
LOW	A minimális teljesítményű mód aktiválva
HIGH	A maximális teljesítményű mód aktiválva
°C	Hőmérséklet jelző LED - bekapcsolás jelző LED
SWING	A légtérrelő mozog
TEMP	A LED folyamatosan világít, a hőmérséklet villog: hőmérséklet-beállítás a távirányítóval
	A LED villog: nyitott ajtó/ablak érzékelési funkció aktív
TIMER	Az időzített működés aktív
25	Folyamatosan világít: a szobahőmérséklet megjelenítése
	Villog: a hőmérséklet beállítása a távirányítóról

3.2. -A TÁVIRÁNYÍTÓ GOMBOK FUNKCIÓJA

A berendezés tartozéka egy távirányító, amely megkönnyíti a berendezés beállítását és használatát. A távirányító gombjának minden megnyomásakor a berendezés egy sípoló hangot hallat, ezzel jelezve, hogy fogadta a távirányító jelét. A berendezés használatához először állítsa a berendezés jobb oldalán található kapcsolót „I” (ON) állásba.



BE/KI kapcsoló

Nyomja meg a gombot a berendezés bekapcsolásához; kigyullad a FAN funkcióhoz tartozó LED, a berendezés **VENTILÁTOR** módban bekapcsol, és a légtérrelő nyit. A berendezés kikapcsolásához nyomja meg ismét a gombot.



Üzem mód választó gomb

Nyomja meg a gombot a kívánt üzemmód beállításához

Minimális teljesítmény (LOW) > Maximális teljesítmény (HIGH) > Ventilátor (FAN)



Légtérrelő (SWING) gomb

Nyomja meg a gombot a levegő áramlási irányának beállításához.



Késleltetett kikapcsolás gomb

Nyomja meg a gombot a kikapcsolás késleltetésének megerősítéséhez/a késleltetés törléséhez.



ECO mód (hőmérséklet beállító) gomb

Nyomja meg a gombot a kívánt hőmérséklet beállításához. A gomb megnyomása után használja a **(+)** és **(-)** gombot a kívánt érték beállításához (a beállítási tartomány: 18°C - 45°C).



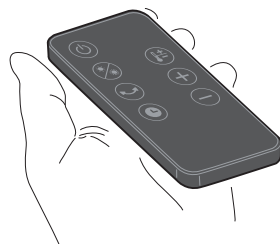
(-) A beállított értékek növelésére / csökkentésére szolgáló gombok

3.3. -A TÁVIRÁNYÍTÓ HASZNÁLATA

A berendezéshez mellékelte távirányító az az eszköz, amely lehetővé teszi a berendezés kényelmesebb használatát.

Az eszközt gondosan kell kezelni, tehát:

- Ügyeljen arra, hogy ne kerüljön bele nedvesség (nem szabad vízzel lemosni és az időjárás hatásának kitenni).
- Figyeljen arra, hogy ne essen le a földre, és ne érjék heves ütések.
- Kerülje a közvetlen napfény hatását.



- *A távirányító infravörös technológiával működik.*
- *Használat közben ne helyezzen akadályt a távirányító és a berendezés közé.*
- *Ha más távirányítós eszközöket használnak a helyiségben (TV, sztereó rendszerek stb.), interferencia léphet fel.*
- *Az elektronikus lámpák és fénycsövek zavarhatják a távirányító és a berendezés közötti átvitelt.*
- *Vegye ki az elemeket, ha a távirányítót hosszabb ideig nem használja.*

3.3.a - Az elemek behelyezése

Az elemek helyes behelyezése:

- a. Nyomja le az oldalsó pecket, és húzza ki az elemtartót a távirányító testéből
- b. Helyezze be az elemet a tartóba úgy, hogy a „+” pólus nézzen felfelé.
- c. Tegye vissza az elemtartót a nyílásba a megfelelő helyzetben, és tolja be teljesen.



Tartsa be pontosan az elemtartó alján feltüntetett polaritást.

- c. Zárja vissza megfelelően a fedelet.

3.3.b - Az elemek cseréje

Az elemeket akkor kell kicserélni, ha a távirányító valamelyik gombjának megnyomásakor a berendezés nem ad ki a parancs fogadását megerősítő sípoló hangot.



Használjon mindig új elemeket. A régi vagy más típusú elemek használata a távirányító meghibásodását okozhatja.

A távirányító két (CR 2025 típusú) 3,0 V-os Li-ion elemmel működik.



A lemerülést követően mindkét elemet ki kell cserélni, és a megfelelő gyűjtőhelyen kell leadni, vagy a helyi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.

- Ha néhány hétig vagy annál hosszabb ideig nem használja a távirányítót, vegye ki az elemeket. **A szivárgó elemek károsíthatják a távirányítót.**




Ne töltsé újra, és ne szerelje szét az elemeket. Ne dobja az elemeket tűzbe. Kigyulladhatnak vagy felrobbanhatnak.

3.3.c - A távirányító helyzete


Tartsa a távirányítót olyan helyzetben, ahonnan a jel elérheti a berendezés vevőjét (maximális távolság kb. 8 méter - teli elemekkel). A távirányító és a berendezés között lévő akadályok (bútorok, függönyök, falak stb.) jelenléte csökkenti a távirányító hatótávolságát.

3.4. -HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK


3.4.a - Ventilátor mód

Ebben az üzemmódban a berendezés nincs hatással a helyiség levegőjének hőmérsékletére vagy páratartalmára. A BE/KI kapcsoló  megnyomásakor a berendezés ebben a módban kapcsol be. A berendezés kijelzőjén kigyullad a **FAN** LED.

3.4.b - Fűtés minimum teljesítményen

A berendezés ventilátor módú működése közben nyomja meg a  gombot a minimális fűtési teljesítményű üzem bekapcsolásához. A berendezés kijelzőjén a **FAN** módot jelző LED mellett a **LOW** fokozatot jelző LED is világít.


3.4.c - Fűtés maximum teljesítményen

Miközben a berendezés minimum fűtési teljesítményen működik, kétszer nyomja meg a  gombot a maximális fűtési teljesítményű üzem bekapcsolásához. A berendezés kijelzőjén a **FAN** módot jelző LED mellett a **HIGH** fokozatot jelző LED is világít (a **LOW** fokozathoz tartozó LED pedig kialszik).



Ez az üzemmód a berendezés hátulján található START/STOP gombbal (X ábra - 12. táblázat) is bekapcsolható. A START/STOP gomb újbóli megnyomásakor a gép STAND-BY állapotba kapcsol (és a kikapcsolás a következő pontban leírtak szerint történik).





*Ha valamelyik fűtési mód aktív, akkor a BE/KI  gomb megnyomásakor a berendezés kikapcsolásához, a **FAN** LED villog, és a kijelzőn megjelenik egy 30 másodperc hosszú visszaszámlálás, amelynek végén a berendezés (és maga a **FAN** LED is) kikapcsol.*

3.4.d - ECO (hőmérséklet-beállítási) mód

A berendezés bekapcsolt állapotában a kijelzőn a szobahőmérséklet látható.

Ha a berendezés működése közben megnyomja a  gombot, a hőmérséklet értéke villog, és megjelenik a beállított hőmérséklet.

A hőmérséklet módosításához nyomja meg 5 másodpercen belül a  vagy  gombot (a beállítási tartomány: 18°C - 45°C – 1°C-os lépésekkel). A beállítás megerősítéséhez várjon 5 másodpercet; ekkor a kijelzőn ismét a szobahőmérséklet jelenik meg.



Ha a beállított érték csak kevéssel (+1 - 2 °C-kal) haladja meg a szobahőmérsékletet, a fűtés automatikusan minimum teljesítményre kapcsol (a **FAN** és **LOW** LED világít).

Ha a beállított érték sokkal (> 3 °C-kal) magasabb a szobahőmérsékletnél, a fűtés automatikusan a maximális teljesítményre kapcsol (a **FAN** és **HIGH** LED világít).

Ha a beállított hőmérséklet alacsonyabb a szobahőmérsékletnél, a fűtés funkció kikapcsol, a ventilátor 30 másodperc működést követően leáll (a **LOW** és **HIGH** LED villog), és a légterelő is megáll (a LED villog).


Az üzemi hőmérséklet a működés közben bármikor módosítható.



3.4.e - Késleltetett kikapcsolási mód

A késleltetett kikapcsolás aktiválásához és beállításához nyomja meg a berendezés működése közben az  gombot; a berendezés kijelzőjén kigyullad a **TIMER LED**, és a  H értéket jeleníti meg.

Nyomja meg egyszer vagy többször a  gombot a kívánt késleltetés beállításához (1 és 8 óra között). A beállított időtartam letelte után a berendezés kikapcsol.

Várjon kb. 5 másodpercet (és közben ne nyomjon meg egyetlen gombot se), ezalatt a berendezés beállítja a késleltetési időt, és a kijelzőn a **TIMER LED** lesz látható.

Az időzítő bekapcsolásának megerősítése után az üzemmód a  gomb megnyomásával bármikor módosítható. A beállított időtartam letelte után a berendezés kikapcsol.

A késleltetett kikapcsolási mód törléséhez nyomja meg a  gombot, ekkor a berendezés készenléti módba kapcsol, vagy ismétlje meg a fenti műveletsort és állítsa az értéket  H-ra.



A beállítás közben a késleltetési idő addig módosítható, amíg az óra számlálójának számértéke villog. A beállítás után 5 másodperccel a beállított érték nem villog tovább, ez jelzi, hogy a berendezés elmentette az értéket. Ha további beállításokat kíván végezni a késleltetési időn, a műveletsort előlről kell kezdeni.



Ez a funkció a heti időzítővel együtt is beállítható.

3.4.f - A légterelő működése

Ha a berendezés működése közben megnyomja a  gombot, a légterelő mozgása bekapcsol. A légterelő egy adott helyzetben történő megállításhoz és a levegő irányának beállításához nyomja meg a  gombot, amikor a légterelő a kívánt helyzetben van. A légterelő mozgásának újraindításához nyomja meg ismét a gombot.

3.4.g - Heti időzítés mód



Ez a funkció csak az alkalmazásról kapcsolható be.

3.4.h - WIFI funkció

A funkció bekapcsolásához kapcsolja be a berendezést; a kijelzőn a szobahőmérséklet látható, miközben a „**WIFI**” LED villog, jelezve, hogy várakozik a kapcsolat létrehozására az eszközzel. Amikor az eszköz és a berendezés között létrejött a kapcsolat, a „**WIFI**” LED folyamatosan világít.

A funkció kikapcsolásához tartsa lenyomva kb. 3 másodpercig a **START/STOP (11)** gombot, amíg a berendezés sípoló hangot nem hallat, és a „**WIFI**” LED villogni nem kezd.



A berendezés WIFI hálózatra történő csatlakoztatásának menetét és az alkalmazás használatát bemutató utasításokat a www.olimpiasplendid.com oldal letöltések (download) területén találja.

3.4.i - Nyitott ajtó/ablak érzékelési funkció

Ha a **NYITOTT AJTÓ/ABLAK** funkció engedélyezve van, a berendezés érzékeli, ha rendellenes mennyiségű hideg levegő áramlik a helyiségbe.

Ilyenkor ugyanis, ha a berendezés fűtés vagy beállított hőmérsékletű módban működik (a funkció nem kapcsolható be ventilátor módban), és érzékeli a szobahőmérséklet néhány fokok csökkenését, a funkció bekapcsol.



Amikor a berendezést csatlakoztatja az elektromos hálózatra, a NYITOTT AJTÓ/ABLAK funkció le van tiltva.

Ha ez a funkció le van tiltva, a berendezés a megszokott módon működik.

A hőmérséklet mérését a berendezés a nyitott ajtó / ablak érzékelése után 1 perccel kezdi. A funkció egy ciklusnyi időtartamra kapcsol be, amely kb. 10 percig tart, és a berendezés 5 percenként megméri a szobahőmérsékletet, ezzel ellenőrizve, hogy az ajtót / ablakot becsukták-e.

Ha az ellenőrzés közben a berendezés a következőket érzékeli:

- a különbség legalább 8°C a szobahőmérséklethez képest, a berendezés tovább fűt, és tovább ellenőrzi, hogy van-e nyitott ajtó / ablak;
- a különbség kevesebb, mint 8°C a szobahőmérséklethez képest, a berendezés kikapcsolja a fűtést, készenléti módba áll, és nem ellenőrzi a továbbiakban, hogy van-e nyitott ajtó / ablak.



Ez a funkció csak az alkalmazásról kapcsolható be.

4 - TÚLMELEGEDÉS ELLENI VÉDELEM

- A berendezés túlmelegedés elleni védelemmel van felszerelve, amely automatikusan kikapcsolja a berendezést, ha az túlságosan felmelegszik.

Ebben az esetben:

- húzza ki a csatlakozót a konnektorból;
- várjon kb. 15/20 percet, hogy kihűljön;
- keresse meg a túlmelegedés lehetséges okát (pl. a berendezést lefedő tárgyat);
- ellenőrizze, hogy a berendezésen, a tápkábelen és a csatlakozón nincsenek-e károk.

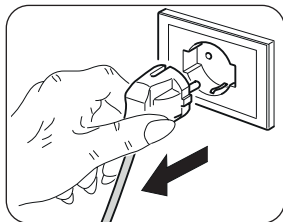
- Ha nem láthatók károk:
 - dugja be a csatlakozót a konnektorba;
 - indítsa újra a berendezést.

Ha a berendezés továbbra sem kapcsol vissza, forduljon a szervizhez.

5 - TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS



A berendezés tisztítása vagy karbantartása előtt a BE/KI gomb (6) „O” helyzetbe állításával kapcsolja ki a berendezést. Húzza ki a csatlakozót a konnektorból, és várja meg, hogy a forró felületek kihűljenek.



- Használjon száraz ruhát a berendezés tisztításához.
- Ha a berendezés nagyon szennyezett, kémélő tisztítószeres langyos (max. 50°C-os) vízzel átitatott ruha is használható a berendezés külső tisztításához. Törölje szárazra (L. ábra).
- A levegő beszívó és kifúvó rácsokra lerakódott por eltávolításához használjon ecsetet vagy porszívót.



- Mielőtt a csatlakozót visszadugná a konnektorba, ellenőrizze, hogy a berendezés megszáradt-e.
- Ne használjon vegyszeres vagy antistatikus kendőt a berendezés tisztításához.
- Ne használjon benzint, higítót, polírozó pasztát vagy hasonló oldószereket. Ezek a termékek a műanyag felület repedését vagy deformálódását okozhatják.
- A berendezés tisztításához továbbá olajat, vegyszereket, vagy súrolószereket használni tilos.
- A berendezést vízzel lemosni, vagy a berendezést vízbe meríteni tilos.



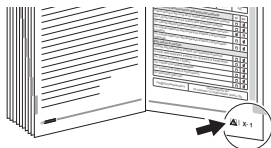
- Ha a berendezés hibásan működik, ne próbálja meg szétszerelni, hanem forduljon a forgalmazóhoz vagy a szervizhez.

6. - A BERENDEZÉS TÁROLÁSA

- Ha a berendezést hosszabb ideig nem használja, vagy várhatóan nagy porral járó munkálatokra kerül sor, tanácsos a berendezést elrakni. Ennek menete a következő:
 - **Kapcsolja ki a berendezést, és húzza ki a csatlakozót a konnektorból.**
 - Vigye a berendezést száraz, hűvös, nedvességtől védett helyre.

7. - MŰSZAKI ADATOK

- Lásd az útmutató utolsó oldalain közölt táblázatot.



CALDO UP T WIFI	Adat	Jelölés	Érték	Mértékegység
Hőteljesítmény				
Névleges hőteljesítmény		P_{nom}	2,0	kW
Minimális hőteljesítmény (indikatív)		P_{min}	1,0	kW
Maximális folyamatos hőteljesítmény		$P_{max,c}$	2,0	kW
További villamosenergia-fogyasztás				
Névleges hőteljesítményen		el_{max}	-	kW
Minimális hőteljesítményen		el_{min}	-	kW
Készenléti állapotban		el_{SB}	0,00079	kW

Hőteljesítmény típusa / helyiség hőmérséklet-szabályozás	Igen	Nem
Egylépcsős hőteljesítmény, helyiség hőmérséklet-szabályozás nélkül	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Két- vagy több manuálisan állítható fokozat, helyiség hőmérséklet-szabályozás nélkül	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Helyiség hőmérséklet-szabályozás mechanikus termosztáttal	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Elektronikus helyiség hőmérséklet-szabályozás és napi programozás	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Elektronikus szobahőmérséklet-ellenőrzés és heti programozás	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Egyéb szabályozási lehetőségek		
Helyiség hőmérséklet-szabályozás mozgásérzékelővel	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Helyiség hőmérséklet-szabályozás nyitott ablak érzékelővel	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Távírányítási lehetőséggel	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Adaptív indítással	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Korlátozott működési idővel	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Fekete gömbös hőmérővel	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

info@olimpiasplendid.it	Olimpia Splendid SpA Via Industriale 1/3, 25060 Cellatica, Brescia, Italy
-------------------------	--



A terméken vagy a csomagoláson látható szimbólum azt jelzi, hogy a termék nem kezelhető normál háztartási hulladékként, hanem az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítását végző megfelelő gyűjtőhelyre kell vinni. A termék megfelelő ártalmatlanításának biztosításával segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termékből származó hulladék nem megfelelő kezelése okozhatna. A termék újrahasznosításával kapcsolatos további információkért forduljon a polgármesteri hivatal- hoz, a helyi hulladékkezelő vállalathoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket vásárolta. Ez a rendelkezés csak az EU tagállamaiban érvényes.

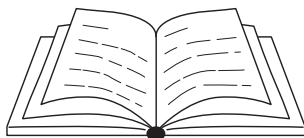
WI-FI



HASZNÁLATI KÉZIKÖNYV **HU**



 **OLIMPIA**
SPLENDID
HOME OF COMFORT



1. - FIGYELMEZTETÉSEK	1
2. - AZ ALKALMAZÁS LETÖLTÉSE ÉS TELEPÍTÉSE	1
3. - A FELHASZNÁLÓ REGISZTRÁLÁSA	2
3.a - Első belépés	2
3.b - Belépés e-mail címmel és jelszóval.....	4
4. - AZ ALKALMAZÁS HASZNÁLATA	5
4.a - A kívánt berendezés hozzáadása	5
5. - NYILATKOZATOK.....	8

1. - FIGYELMEZTETÉSEK

Nem minden iOS és Android verzió kompatibilis az alkalmazással. Az OLIMPIASPLENDID nem vállal felelősséget a kompatibilitás hiányából eredő esetleges problémákért. A gyártó az ALKALMAZÁST előzetes értesítés nélkül frissíti. A telepítés előtt ellenőrizze, hogy az Ön által használt eszköz operációs rendszere kompatibilis-e az alkalmazással.

 **Kérjük, mindig frissítse az ALKALMAZÁST a legújabb verzióra.**



A gyártó semmilyen felelősséget nem vállal az internet hálózat, a WIFI routerek és az okoseszközök által okozott problémákért. Ha segítségre van szüksége, vegye fel a kapcsolatot az eszköz gyártójával.

2. - AZ ALKALMAZÁS LETÖLTÉSE ÉS TELEPÍTÉSE

a. Nyissa meg az „App Store” vagy a „Google Play” áruházat.

>>>>>

- b. Keresse ki az „OS Home” alkalmazást, vagy olvassa be a QR kódot.

iOS



Android



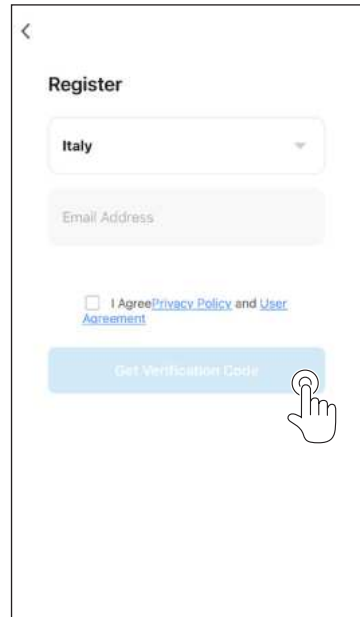
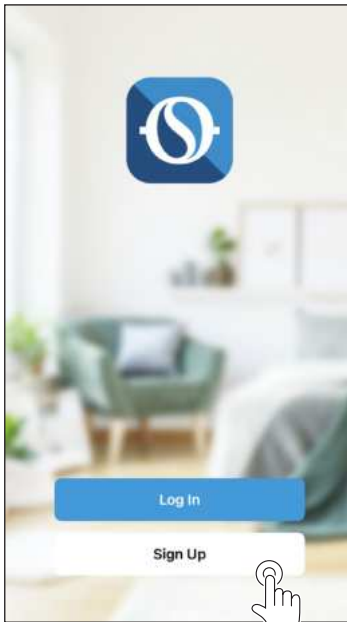
- c. Töltse le az alkalmazást.

3. - A FELHASZNÁLÓ REGISZTRÁLÁSA

Ellenőrizze, hogy az eszköz csatlakoztatva van-e a WIFI routerre. A felhasználó regisztrálása és a hálózati konfiguráció megkezdése előtt ellenőrizze, hogy a router csatlakozik-e az internetre.

3.a - Első belépés

1. Érintse meg az „**Új fiók létrehozása**” lehetőséget.
2. Adja meg az e-mail címét, és koppintson az „**ellenőrzési kód kérése**” pontra.



3. Írja be a megadott e-mail címre beérkező kódot. Ha a kód nem érkezik meg néhány percen belül, érintse meg az „Új ellenőrzési kód kérése” pontot.

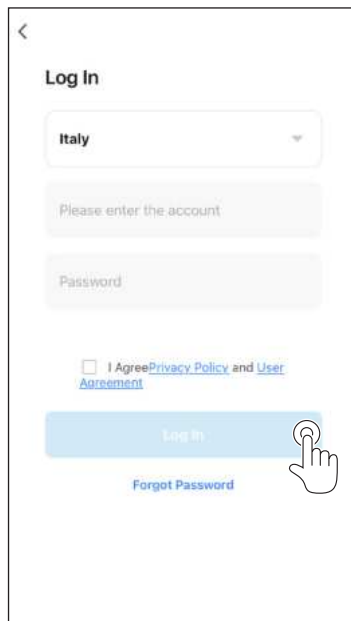
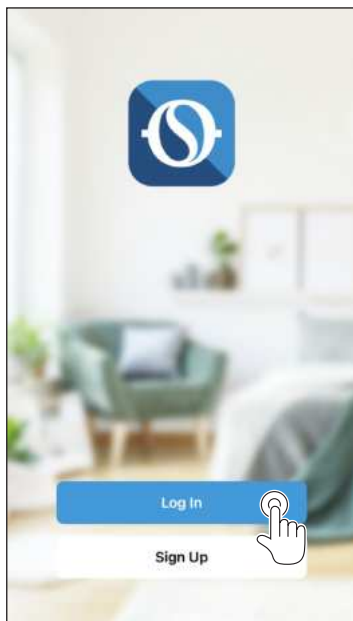


Ha nem érkezik meg a kódot tartalmazó e-mail, ellenőrizze a Levélszemetek (Spam) mappát is.

4. A jelszó beállítása.

3.b - Belépés e-mail címmel és jelszóval

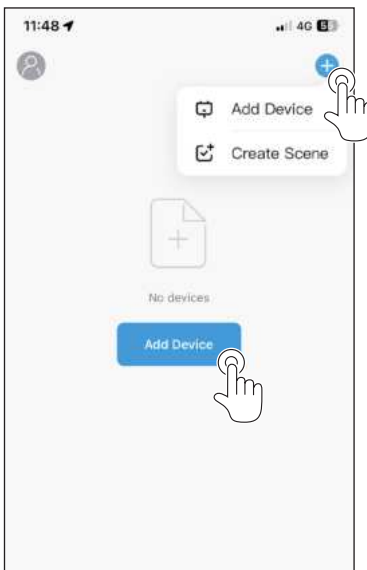
1. Érintse meg a „**Belépés**” lehetőséget.
2. Adja meg az e-mail címét, és kattintson az „**Belépés**” pontra.



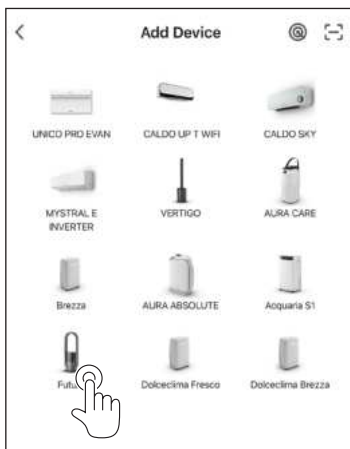
4. - AZ ALKALMAZÁS HASZNÁLATA

4.a - A kívánt berendezés hozzáadása

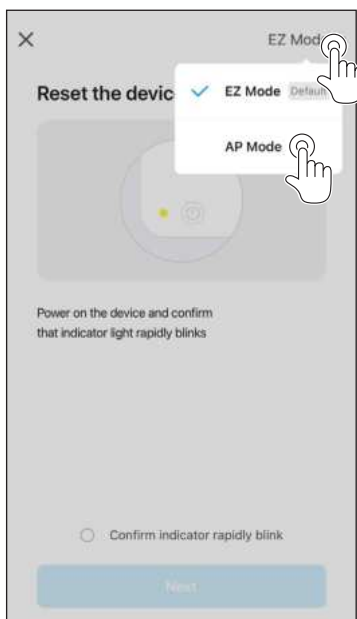
1. Érintse meg a jobb felső sarokban található „**Eszköz hozzáadása**” parancsot vagy a „+” gombot.



2. Válassza ki a berendezést a listában szereplő kategória segítségével.



3. Ellenőrizze, hogy az eszköz csatlakozik-e a használni kívánt WIFI hálózatra.
Ha egy másik WIFI hálózat zavarja a konfigurációt, el kell távolítani az eszköztől.
4. Csatlakoztassa a berendezés tápvezetékét a konnektorba, majd aktiválja a „WIFI” funkciót a berendezéshez mellékelt kezelési és karbantartási útmutatóban leírtak szerint.
 - 4a. Ha a berendezésen a WIFI mód jelzés gyorsan villog, az „EZ” mód bekapcsolását jelzi, míg a lassú villogás az „AP” mód bekapcsolását mutatja.
A módok közötti átkapcsoláshoz (**EZ** -> **AP** / **AP** -> **EZ**) nyomja meg néhány másodperc hosszan a WIFI funkcióhoz tartozó gombot a berendezésen.
 - 4b. Válassza ki a használni kívánt üzemmódot (**EZ** vagy **AP**) a berendezésen lévő WIFI mód jelzés villogási sebessége alapján.



- 4c. Válassza az **„erősítse meg, hogy a jelzés gyorsan villog”** pontot az **„EZ”** módhoz, és érintse meg a **„Tovább”** parancsot.
- 4d. Válassza az **„erősítse meg, hogy a jelzés lassan villog”** pontot az **„AP”** módhoz, és érintse meg a **„Tovább”** parancsot.
5. Adja meg a használt WIFI hálózat jelszavát, majd nyomja meg a **„Tovább”** parancsot az eszköz csatlakoztatásához.



A két módhoz (EZ és AP) történő társítás menetét az alkalmazás a termék konfigurálási művelet sor leírásában ismerteti.

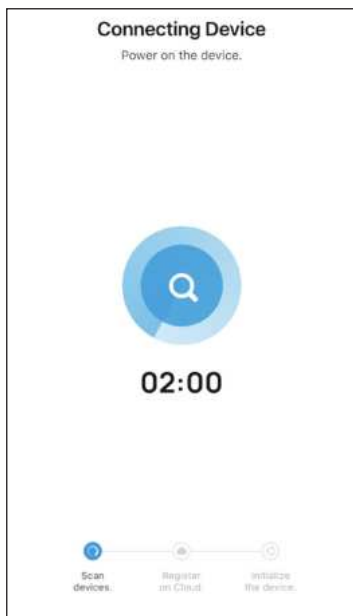


6. Várja meg, hogy a berendezés csatlakozzon az eszközre.



Ha a csatlakozás sikertelen, ellenőrizze a WIFI hálózati szabványokat és azt, hogy a jelszó csak számokból és betűkből áll-e (nincsenek benne speciális karakterek), majd próbálja meg ismét végrehajtani a 4., 4a és 5. pontot.

- Amikor a berendezés már csatlakoztatva van, átnevezhető, és lehetősége van annak a helyiségnek a beállítására is, ahol a berendezés található.



5. - NYILATKOZATOK

A rádióberendezésekről (RED) kiállított megfelelő nyilatkozat a honlapunk letöltések területén érhető el. Látogasson el honlapunkra:

www.olimpiasp splendid.com

